

KOTAVA
Tela Tamefa Golerava

AVAPEBURA

n° 95

Pronoms personnels
et déterminants



Staren Fetcey
(09/2015)

Pronoms personnels et déterminants

A priori, ces deux termes peuvent paraître antinomiques et devoir s'exclure, quand bien même tout pronom peut, d'un point de vue théorique, se voir déterminer.

Mais il est vrai que les pronoms personnels remplissent un rôle particulier, avec notamment des dimensions auto-référentielles qui font qu'ils se suffisent souvent à eux-mêmes.

Les deux premiers pronoms, ceux de la 1^{ère} personne (**jin**) et la 2^{ème} personne du singulier (**rin**) sont des pronoms absolus auto-référentiels. Ils ne pourront donc être associés à aucun déterminant. Tout comme les pronoms personnels réfléchi et réciproque.

Les pronoms pluriels de 1^{ère} personne (**min**), de 2^{ème} personne (**win**) et de 4^{ème} personne (**cin**) fonctionnent tous trois sur un même identique et seront donc déterminables ou associables de la même manière avec des déterminants, principalement avec les indéfinis quantitatifs qui auront là une valeur partitive.

Par rapport aux autres pronoms pluriels, le pronom pluriel de 3^{ème} personne (**sin**) dispose d'une faculté supplémentaire, en combinaison avec les déterminants démonstratifs.

Le pronom singulier de 3^{ème} personne (**in**) est celui qui demandera le plus d'attention quant à sa combinaison avec des déterminants, uniquement ceux à valeur singulière, car cela dépendra totalement de la nature et du positionnement syntaxique de son antécédent, et de sa portée dans une relation de un à plusieurs.

Les exemples ci-dessous listent la totalité des combinaisons possibles (sauf l'infinité de celles potentielles avec des numéraux) entre pronoms personnels et déterminants, plus une illustration complémentaire avec l'adverbe spécifique **ant**, bien que ce ne soit pas un déterminant.

Dans les exemples infra tels que « **minkon in** » ou « **winban sin** », il faut comprendre que la forme enclisée n'est pas directement, en réalité, un pronom personnel (**min**, **win**), mais son adjectif/pronom possessif dérivé (**minaf**, **winaf**), lequel est donc enclisé sur son radical comme n'importe quel déterminant. Rappelons d'ailleurs qu'un pronom personnel ne peut jamais être enclisé. Les seules modifications qu'il peut recevoir sont, optionnellement, une voyelle euphonique (pour **in** et **sin**) faisant le lien avec l'antécédent, ou bien les suffixes sexués (**-ya**, **-ye**) si on souhaite insister sur le genre.

A) Pronom personnel jin (je) :

Le pronom personnel de 1^{ère} personne est un pronom absolu, auto-référentiel. Il ne peut-être combiné avec aucun déterminant. Seule la combinaison avec l'adverbe **ant** est possible.

- **ant jin** : moi seul (si sujet --> askí)

B) Pronom personnel rin (tu) :

Le pronom personnel de 2^{ème} personne est un pronom absolu, auto-référentiel. Il ne peut-être combiné avec aucun déterminant. Seule la combinaison avec l'adverbe **ant** est possible.

- **ant rin** : toi seul (si sujet --> askil)

C) Pronom personnel in (il, elle) :

Notion singulière : les pronoms ainsi déterminés restent conjugués à la troisième personne du singulier (**-r**).

- **bat in** : celui-ci, l'un, le premier (si sujet --> askir)
- **ban in** : celui-là, l'autre (si sujet --> askir)
- **mil in** : celui-là même, le même (si sujet --> askir)

- **kot in** : chacun, tous (si sujet --> askir)
- **mek in** : aucun (si sujet --> askir)

- **ar in** : un autre (si sujet --> askir)
- **man in** : tel, quel ! (si sujet --> askir)

- **kon in** : quelque, un quelconque, un (si sujet --> askir)
- **bet in** : n'importe lequel (si sujet --> askir)
- **lan in** : un certain, un seul (si sujet --> askir)

- **tok in** : lequel ? (si sujet --> askir)

- **ant in** : lui seul (si sujet --> askir)

D) Pronom personnel min (nous inclusif) :

Notion plurielle : les pronoms ainsi déterminés restent conjugués à la première personne du pluriel (-t).

- **kot min** : chacun de nous, nous tous (si sujet --> askit)
- **mek min** : aucun de nous (si sujet --> askit)

- **abic min** : un petit nombre d'entre nous (si sujet --> askit)
- **konak min** : plusieurs d'entre nous (si sujet --> askit)
- **jontik min** : beaucoup parmi nous (si sujet --> askit)
- **slik min** : trop parmi nous (si sujet --> askit)
- **dik min** : trop peu parmi nous (si sujet --> askit)
- **um min** : suffisamment parmi nous (si sujet --> askit)
- **vug min** : presque tous parmi nous (si sujet --> askit)
- **cug min** : presque aucun parmi nous (si sujet --> askit)
- **yon min** : un certain nombre parmi nous (si sujet --> askit)
- **lo min** : la majorité d'entre nous (si sujet --> askit)
- **li min** : la moitié d'entre nous (si sujet --> askit)
- **le min** : une minorité parmi nous (si sujet --> askit)

- **min baroy** : à nous trois, nous trois ensemble (si sujet --> askit)
- **min toloy** : à nous deux (si sujet --> askit)
- **ant min** : nous seuls (si sujet --> askit)

Notion plurielle : les composés enclisés déterminés sont conjugués à la troisième personne du pluriel (-d).

- **minar sin** : d'autres parmi nous (si sujet --> askid)
- **minman sin** : tels d'entre nous (si sujet --> askid)

- **minbat sin** : ceux-ci d'entre nous (si sujet --> askid)
- **minban sin** : ceux-là d'entre nous (si sujet --> askid)
- **minmil sin** : les mêmes d'entre nous (si sujet --> askid)

- **mintok sin** : lesquels parmi nous ? (si sujet --> askid)

Notion singulière : les composés enclisés déterminés sont conjugués à la troisième personne du singulier (-r).

- **minar in** : un autre parmi nous (si sujet --> askir)
- **minman in** : tel d'entre nous (si sujet --> askir)

- **minbat in** : celui-ci d'entre nous (si sujet --> askir)
- **minban in** : celui-là d'entre nous (si sujet --> askir)

- **minmil in** : le même d'entre nous (si sujet --> askir)
- **mintok in** : lequel parmi nous ? (si sujet --> askir)
- **minkon in** : l'un d'entre nous (si sujet --> askir)
- **minbet in** : n'importe lequel d'entre nous (si sujet --> askir)
- **minlan in** : un seul parmi nous (si sujet --> askir)
- **tola ke min, toloy ke min** : deux d'entre nous (si sujet --> askir, si sujet --> askid)
- **bara ke min, baroy ke min** : trois d'entre nous (si sujet --> askir, si sujet --> askid)

E) Pronom personnel win (vous) :

Notion plurielle : les pronoms ainsi déterminés restent conjugués à la deuxième personne du pluriel (-c).

- **kot win** : chacun de vous, vous tous (si sujet --> askic)
- **mek win** : aucun de vous (si sujet --> askic)
- **abic win** : un petit nombre d'entre vous (si sujet --> askic)
- **konak win** : plusieurs d'entre vous (si sujet --> askic)
- **jontik win** : beaucoup parmi vous (si sujet --> askic)
- **slik win** : trop parmi vous (si sujet --> askic)
- **dik win** : trop peu parmi vous (si sujet --> askic)
- **um win** : suffisamment parmi vous (si sujet --> askic)
- **vug win** : presque tous parmi vous (si sujet --> askic)
- **cug win** : presque aucun parmi vous (si sujet --> askic)
- **yon min** : un certain nombre parmi vous (si sujet --> askic)
- **lo win** : la majorité d'entre vous (si sujet --> askic)
- **li win** : la moitié d'entre vous (si sujet --> askic)
- **le win** : une minorité parmi vous (si sujet --> askic)
- **win baroy** : à vous trois, vous trois ensemble (si sujet --> askic)
- **win toloy** : à vous deux (si sujet --> askic)
- **ant win** : vous seuls (si sujet --> askic)

Notion plurielle : les composés enclisés déterminés sont conjugués à la troisième personne du pluriel (-d).

- **winar sin** : d'autres parmi vous (si sujet --> askid)
- **winman sin** : tels d'entre vous (si sujet --> askid)
- **winbat sin** : ceux-ci d'entre vous (si sujet --> askid)
- **winban sin** : ceux-là d'entre vous (si sujet --> askid)
- **winmil sin** : les mêmes d'entre vous (si sujet --> askid)
- **wintok sin** : lesquels parmi vous ? (si sujet --> askid)

Notion singulière : les composés enclisés déterminés sont conjugués à la troisième personne du singulier (-r).

- **winar in** : un autre parmi vous (si sujet --> askir)
- **winman in** : tel d'entre vous (si sujet --> askir)
- **winbat in** : celui-ci d'entre vous deux (si sujet --> askir)
- **winban in** : celui-là d'entre vous deux (si sujet --> askir)
- **winmil in** : le même d'entre vous (si sujet --> askir)
- **wintok in** : lequel parmi vous ? (si sujet --> askir)
- **winkon in** : l'un d'entre vous (si sujet --> askir)
- **winbet in** : n'importe lequel d'entre vous (si sujet --> askir)
- **winlan in** : un seul parmi vous (si sujet --> askir)

- tola ke **win**, toloy ke **win** : deux d'entre vous (si sujet --> askir, si sujet --> askid)
- bara ke **win**, baroy ke **win** : trois d'entre vous (si sujet --> askir, si sujet --> askid)

F) Pronom personnel sin (ils, elles) :

Notion plurielle : les pronoms ainsi déterminés restent conjugués à la troisième personne du pluriel (-d).

- **bat sin** : ceux-ci, les premiers (si sujet --> askid)
- **ban sin** : ceux-là, les autres (si sujet --> askid)
- **mil sin** : ceux-là mêmes, les mêmes (si sujet --> askid)
- **kot sin** : chacun d'eux, eux tous (si sujet --> askid)
- **mek sin** : aucun d'eux (si sujet --> askid)
- **abic sin** : un petit nombre d'entre eux (si sujet --> askid)
- **konak sin** : plusieurs d'entre eux (si sujet --> askid)
- **jontik sin** : beaucoup parmi eux (si sujet --> askid)
- **slik sin** : trop parmi eux (si sujet --> askid)
- **dik sin** : trop peu parmi eux (si sujet --> askid)
- **um sin** : suffisamment parmi eux (si sujet --> askid)
- **vug sin** : presque tous parmi eux (si sujet --> askid)
- **cug sin** : presque aucun parmi eux (si sujet --> askid)
- **yon sin** : un certain nombre parmi eux (si sujet --> askid)
- **lo sin** : la majorité d'entre eux (si sujet --> askid)
- **li sin** : la moitié d'entre eux (si sujet --> askid)
- **le sin** : une minorité parmi eux (si sujet --> askid)
- **sin baroy** : à eux trois, eux trois ensemble (si sujet --> askid)
- **sin toloy** : à eux deux (si sujet --> askid)
- **ant sin** : eux seuls (si sujet --> askid)

Notion plurielle : les composés enclisés déterminés sont conjugués à la troisième personne du pluriel (-d).

- **sinar sin** : d'autres parmi eux (si sujet --> askid)
- **sinman sin** : tels d'entre eux (si sujet --> askid)
- **sinbat sin** : ceux-ci d'entre eux (si sujet --> askid)
- **sinban sin** : ceux-là d'entre eux (si sujet --> askid)
- **sinmil sin** : les mêmes d'entre eux (si sujet --> askid)
- **sintok sin** : lesquels parmi eux ? (si sujet --> askid)

Notion singulière : les composés enclisés déterminés sont conjugués à la troisième personne du singulier (-r).

- **sinar in** : un autre parmi eux (si sujet --> askir)
- **sinman in** : tel d'entre eux (si sujet --> askir)
- **sinbat in** : celui-ci d'entre eux (si sujet --> askir)
- **sinban in** : celui-là d'entre eux (si sujet --> askir)
- **sinmil in** : le même d'entre eux (si sujet --> askir)
- **sintok in** : lequel parmi eux ? (si sujet --> askir)
- **sinkon in** : l'un d'entre eux (si sujet --> askir)
- **sinbet in** : n'importe lequel d'entre eux (si sujet --> askir)
- **sinlan in** : un seul parmi eux (si sujet --> askir)
- **tola ke sin** : deux d'entre eux (si sujet --> askir)
- **bara ke sin** : trois d'entre eux (si sujet --> askir)

G) Pronom personnel cin (nous exclusif) :

Notion plurielle : les pronoms ainsi déterminés restent conjugués à la quatrième personne du pluriel (-v).

- kot **cin** : chacun de nous, nous tous (si sujet --> askiv)
- mek **cin** : aucun de nous (si sujet --> askiv)

- abic **cin** : un petit nombre d'entre nous (si sujet --> askiv)
- konak **cin** : plusieurs d'entre nous (si sujet --> askiv)
- jontik **cin** : beaucoup parmi nous (si sujet --> askiv)
- slik **cin** : trop parmi nous (si sujet --> askiv)
- dik **cin** : trop peu parmi nous (si sujet --> askiv)
- um **cin** : suffisamment parmi nous (si sujet --> askiv)
- vug **cin** : presque tous parmi nous (si sujet --> askiv)
- cug **cin** : presque aucun parmi nous (si sujet --> askiv)
- yon **cin** : un certain nombre parmi nous (si sujet --> askiv)
- lo **cin** : la majorité d'entre nous (si sujet --> askiv)
- li **cin** : la moitié d'entre nous (si sujet --> askiv)
- le **cin** : une minorité parmi nous (si sujet --> askiv)

- **cin** baroy : à nous trois, nous trois ensemble (si sujet --> askiv)
- **cin** toloy : à nous deux (si sujet --> askiv)
- ant **cin** : nous seuls (si sujet --> askiv)

Notion plurielle : les composés enclisés déterminés sont conjugués à la troisième personne du pluriel (-d).

- **cin**ar sin : d'autres parmi nous (si sujet --> askid)
- **cin**man sin : tels d'entre nous (si sujet --> askid)

- **cin**bat sin : ceux-ci d'entre nous (si sujet --> askid)
- **cin**ban sin : ceux-là d'entre nous (si sujet --> askid)
- **cin**mil sin : les mêmes d'entre nous (si sujet --> askid)

- **cin**tok sin : lesquels parmi nous ? (si sujet --> askid)

Notion singulière : les composés enclisés détercinés sont conjugués à la troisième personne du singulier (-r).

- **cin**ar in : un autre parmi nous (si sujet --> askir)
- **cin**man in : tel d'entre nous (si sujet --> askir)

- **cin**bat in : celui-ci d'entre nous (si sujet --> askir)
- **cin**ban in : celui-là d'entre nous (si sujet --> askir)
- **cin**mil in : le même d'entre nous (si sujet --> askir)

- **cin**tok in : lequel parmi nous ? (si sujet --> askir)

- **cin**kon in : l'un d'entre nous (si sujet --> askir)
- **cin**bet in : n'importe lequel d'entre nous (si sujet --> askir)
- **cin**lan in : un seul parmi nous (si sujet --> askir)

- tola ke **cin**, toloy ke **cin** : deux d'entre nous (si sujet --> askir, si sujet --> askid)
- bara ke **cin**, baroy ke **cin** : trois d'entre nous (si sujet --> askir, si sujet --> askid)

H) Pronom personnel réfléchi int (soi) :

Le pronom personnel réfléchi est un pronom complément absolu. Il ne peut-être combiné avec aucun déterminant.

I) Pronom personnel réciproque sint (l'un l'autre) :

Le pronom personnel réciproque est un pronom complément absolu. Il ne peut-être combiné avec aucun déterminant.